LG
Life's Good

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

# Hordozható Bluetooth hangszóró

Kérjük, a készülék használata előtt olvassa el figyelmesen ezt a kézikönyvet, és őrizze meg későbbi felhasználás céljára.

MODELLEK

PK3 PK3L

www.lg.com

Copyright © 2018 LG Electronics Inc. Minden jog fenntartva.

# Biztonsági előírások




**VIGYÁZAT:** AZ ÁRAMÜTÉS VESZÉLYÉNEK MEGELŐZÉSE ÉRDEKÉBEN NE TÁVOLÍTSA EL A KÉSZÜLÉK FEDELÉT (VAGY HÁTOLDALÁT). FELHASZNÁLÓ ÁLTAL JAVÍTHATÓ ALKATRÉSZEK A KÉSZÜLÉKEN BELÜL NINCSENEK. A JAVÍTÁST BÍZZA KÉPESÍTETT SZERVIZSZAKEMBERRE.



Ez a nyílhegyszimbólummal jelölt, egyenlő oldalú háromszögben elhelyezett villám arra figyelmezteti a felhasználót, hogy a készüléken belül szigetelés nélküli, veszélyes feszültség van jelen, amelynek mértéke emberre ártalmas lehet, áramütést okozhat.



Az egyenlő oldalú háromszögben lévő felkiáltójel arra szolgál, hogy figyelmeztesse a felhasználót a termékhez mellékelt szakirodalomban található fontos üzemeltetési és karbantartási utasításokról.

**FIGYELMEZTETÉS:** A TŰZ ÉS ÁRAMÜTÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN ÜGYELJEN ARRA HOGY A KÉSZÜLÉKET NE ÉRJE ESŐ VAGY NEDVESSÉG.

**VIGYÁZAT:** A készüléket ne érje víz (csöpögő vagy fröccsenő), és ne tegyen rá folyadékkal töltött tárgyat, pl. vázát.

**FIGYELMEZTETÉS:** A készüléket ne használja zárt környezetben, pl. könyvszekrényben vagy más hasonló zárt helyen.

**VIGYÁZAT:** A készülék környezetében ne használjon nagyfeszültségű eszközöket (pl. elektromos légycsapót). A nagyfeszültségű szikra hibás működést okozhat.

**VIGYÁZAT:** Ne helyezzen a készülékre nyílt lánggal égő tárgyat, például égő gyertyát.

**VIGYÁZAT:** Ne takarja le a szellőzőnyílásokat. A telepítést a gyártó előírásainak megfelelően végezze el. A készülék rései és nyílásai a szellőzést és a készülék megbízható működését szolgálják, valamint a túlmelegedés ellen védik a készüléket. A nyílásokat ne takarja el úgy, hogy a készüléket ágyra, heverőre, szőnyegre vagy más hasonló felületre helyezi. A készüléket csak akkor helyezze zárt térbe, például könyvespolcra vagy állványra, ha biztosítja a megfelelő szellőzést, illetve ha ez a gyártó utasításainak betartásával történik.

**FIGYELEM: a tápkábelt illetően**

A készüléket a hálózati csatlakozó kihúzásával lehet leválasztani a hálózati feszültségről. Vészhelyzet esetén a hálózati csatlakozónak mindig könnyen hozzáférhetőnek kell lennie.

Ellenőrizze ezen használati útmutatóban a műszaki adatokat tartalmazó oldalt, és bizonyosodjon meg arról, hogy a villamos hálózatról a készülék számára a megfelelő hálózati áramerősség biztosított.

Ne terhelje túl a hálózati csatlakozót. A túlterhelt, meglazult vagy sérült hálózati csatlakozó, hosszabbító kábel, kopott hálózati kábel, sérült vagy repedezett kábelszigetelés veszélyt jelent. Bármelyik ilyen állapot áramütést vagy tüzet okozhat. Rendszeresen ellenőrizze a készülék hálózati kábelét, és ha sérülést vagy elhasználódást tapasztal, áramtalanítsa, szüntesse meg a készülék használatát, és szakszervizzel cseréltesse ki a hálózati kábelt. A hálózati kábelt védje a káros fizikai és mechanikai hatásoktól, mint pl. csavarás, gubancolódás, átszúrás, ajtóba csípődés, rálépés. Fokozottan ügyeljen a csatlakozókra, fali aljzatokra, és arra pontra, ahol a kábel elhagyja a készüléket.

**MEGJEGYZÉS:** A biztonsági megjelölés információi, beleértve a termékazonosítót és a névleges teljesítményt is, a termék alján vagy egyéb felületén levő fő címkén találhatóak.

**ÓVATOSAN** használja a készüléket alacsony páratartalmú környezetben

- Alacsony páratartalmú környezetben statikus elektromosság jöhet létre.
- Javasoljuk, hogy a termék használata előtt érintsen meg olyan fémtárgyat, amely levezeti az elektromosságot.

A készülék hordozható elemmel vagy akkumulátorral van felszerelve.

**Az elem vagy akkumulátor biztonságos eltávolítása a készülékből:** A régi elemek, illetve akkumulátor eltávolításához kövesse az összeszerelés lépéseit fordított sorrendben. A környezetszennyezés és az emberi és/vagy állati egészségre gyakorolt esetleges hatások megelőzése érdekében a régi elemeket vagy akkumulátort a kijelölt gyűjtőpontokon kell leadni. Ne kezelje az elemeket, illetve akkumulátort egyéb hulladékkal együtt. Javasoljuk, hogy az elemeket, illetve akkumulátort a helyi, ingyenes begyűjtőhelyeken adja le, (előfordulhat, hogy ezek az Ön környékén nem érhetők el). Az elemeket, illetve akkumulátort ne érje túlzott hő közvetlen napsütés, tűz vagy egyéb hatás formájában.

## Jelek

| | |
|---|---|
| ~ | Váltóáramot jelent (AC). |
| ⎓ | Egyenáramot jelent (DC). |
| ⧈ | II. osztályú berendezést jelent. |
| ⏻ | Készenléti módot jelent. |
| \| | Jelentése “BE” (tápfeszültség). |
| ⚡ | Veszélyes feszültséget jelent. |

# Tartalomjegyzék


## 1 Az első lépések

2 Biztonsági előírások
6 Egyedi sajátosságok
6 Bevezető
7 Előlap
8 Hátoldal

## 2 Használat

9 A hangszóró töltése
9 – Töltés a hálózati adapterrel
9 – A töltöttségi állapot ellenőrzése
10 – Az akkumulátor állapotának ellenőrzése
11 Használat alapszinten
11 – A bekapcsoló gomb használata
11 – Bluetooth csatlakozás
11 – Bluetooth LED állapota
12 – Egyszerű használati útmutató
13 Kézmentes funkció
14 Hangutasítás
15 Hangeffektus
15 – Hangeffektus beállítása
16 Zenehallgatás külső készülékről
17 A BLUETOOTH® vezeték nélküli technológia használata
17 – BLUETOOTH eszközön tárolt zene hallgatása
19 Több telefon párosítása
21 Egyéb műveletek
21 – Visszaállítás
21 – Automatikus kikapcsolás

## 3 Hibaelhárítás

22 Hibaelhárítás

## 4 Melléklet

23 Védjegyek és licencek
23 A készülék kezelése
24 Adatok

# Egyedi sajátosságok

### Automatikus kikapcsolás

A készülék energiatakarékossági célból kikapcsolja önmagát. (21. oldal)

### Hordozható eszköz bemenet

Hallgasson zenét a hordozható eszközén. (okostelefon, notebook, stb.)

### BLUETOOTH®

A **Bluetooth** eszközön tárolt zenék hallgatása.

# Bevezető

### Az útmutatóban használt jelölés

Megjegyzés

Speciális megjegyzéseket és használati jellemzőket jelöl.

Vigyázat!

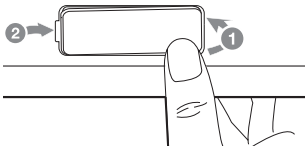
A helytelen használatból eredő esetleges károk megelőzésére vonatkozó tanácsokat jelöli.

Vigyázat!

**Vízálló (IPX7)**

Ez a hangszóró vízálló az IPX7 szerint.
Az IPX7 1 méterig 30 percen keresztül vízálló. A hangszóró vízálló és vezeték nélküli hangszóró, de megsérülhet. Kerülje az alábbi eseteket.

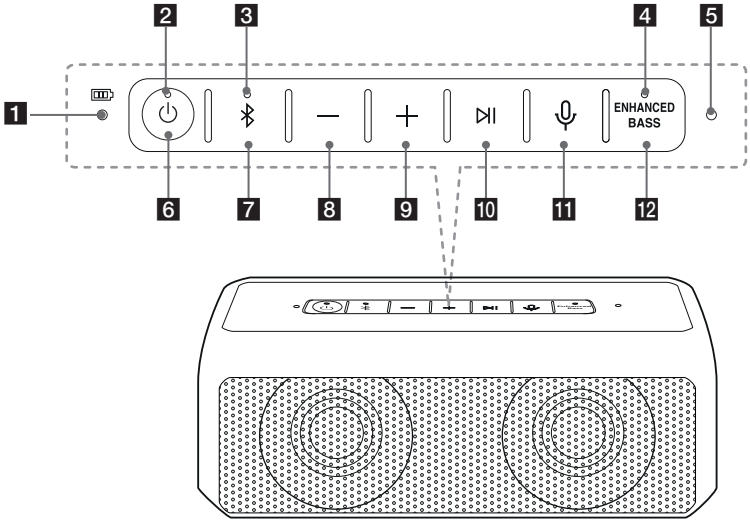
- Ne használja vízbe vagy más folyadékba merítve.
- Amikor használja a készüléket, gondosan zárja le portfedelet.
- Ha a portot víz éri, törölje le száraz, puha ruhával.Szárítsa meg teljesen, mielőtt a hangszórót használná.
- A portok nem vízállóak. Biztonságosan zárja be a port fedelét. Lásd az alábbi ábrát.




- Tolja a porttakarót 1 pozícióba, majd a biztonságos rögzítéshez nyomja be 2.

A rendszer vízállósága az itt leírt körülmények között elvégzett méréseinken alapul. Vegye figyelembe, hogy a felhasználó nem rendeltetésszerű használata által okozott vízbefolyás következtében fellépő hibás működés nem tartozik a jótállás hatálya alá.

# Előlap




**1** Akkumulátorjelző LED

**2** Táp LED

**3** **Bluetooth** LED

**4** ENHANCED BASS LED

**5** Mikrofon

**6** ⏻

Ki- és bekapcsoláshoz: Nyomja meg.

**7** ᛒ

- **Bluetooth** eszköz hozzáadása egyszerre több telefon párosításához. (Nyomja meg és 2 másodpercig tartsa lenyomva a ᛒ gombot.) A ᛒ gomb megnyomása esetén a múltban csatlakoztatott **Bluetooth** készülék lecsatlakozik. A többtelefonos kapcsolathoz a leválasztott készülék **Bluetooth** beállítások készüléklistáján válassza ki a „LG-PK3 (XX)" lehetőséget.
- Váltás **Bluetooth** üzemmódba hordozható üzemmódban. (Nyomja meg a ᛒ gombot)

* Hordozható eszköz kábelének csatlakoztatása esetén a készülék automatikusan hordozható üzemmódra vált

**8** —

Halkítás.

**9** +

Hangosítás.

**10** ⏯

- Lejátszás indítása, szüneteltetése vagy szám átugrása **Bluetooth** üzemmódban. (12. oldal)
- Hívás fogadása a **Bluetooth** készüléken. (13. oldal)
- A hang némítása hordozható módban.

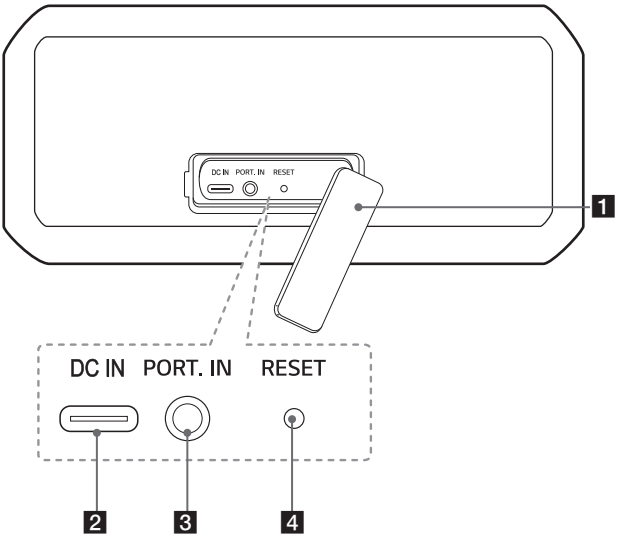
**11** 🎙

Használja okoseszközének hangvezérlését. (14. oldal)

**12** **ENHANCED BASS**

Hangeffektus módosítása. (15. oldal)

# Hátoldal




**1** Csatlakozó fedele

**2** **DC IN**
USB port töltéshez

**3** **PORT.IN**
Zenehallgatás hordozható eszközről.

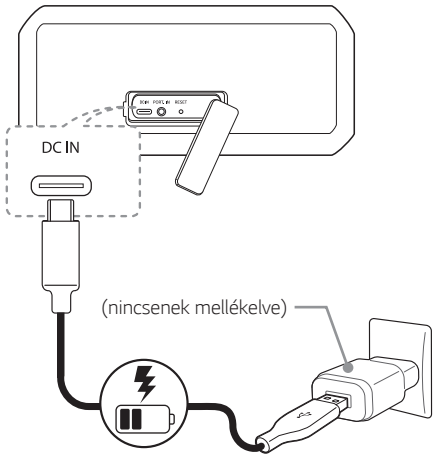
**4** **RESET** gomb

# A hangszóró töltése

## Töltés a hálózati adapterrel

Ez a hangszóró beépített akkumulátorral rendelkezik. Használat előtt az AC Adapter csatlakoztatásával töltse fel az akkumulátort.

1. A mellékelt USB kábelt csatlakoztassa az AC átalakítóhoz.
2. Az USB kábelt csatlakoztassa a hangszóró USB bemenetéhez.
3. Az AC tápkábelt csatlakoztassa a hálózati feszültségre.




**Megjegyzés**

A működési idő kb. 12 óra. Az elem teljes feltöltöttségén, 50%-os hangerővel történő, folyamatos lejátszáson és a kikapcsolt kiegyenlítő funkción alapul. Ez az akkumulátor állapotától és a működési feltételektől függően változhat.

**Vigyázat!**

Az AC-adapter nincs mellékelve.
A robbanásveszély elkerülése érdekében az LG Electronics Inc. által jóváhagyott 5 V AC-adapter (nagyobb, mint 1,8 A) használata a javasolt. Amennyiben nem a javasolt tápegységet használja, lehetetlenné válhat a töltés, vagy megváltozhat a töltési idő.

## A töltöttségi állapot ellenőrzése

A hangszóró akkumulátorának töltése közben a töltöttségi állapot az Akkumulátorjelző LED segítségével ellenőrizhető.

| LED | Leírás |
|---|---|
| Zöld → Kikapcsolva | Az akkumulátor teljesen fel van töltve. |
| Piros | Az akkumulátor tölt. |

**Megjegyzés**

- Ha a töltés során zenét hallgat, akkor a töltés hosszabb időt vesz igénybe.
- Túlmelegedés esetén az Akkumulátorjelző LED felváltva sárga és piros fénnyel villog. A hangszóró töltése is abbamarad.
- Ha az akkumulátor teljesen fel van töltve, az Akkumulátorjelző LED 15 másodpercig zölden világít, majd kikapcsol.

## Az akkumulátor állapotának ellenőrzése

Amikor a készülék be van kapcsolva, a töltési állapot a ⏻ gomb 2 másodpercig történő megnyomásával ellenőrizhető. Ekkor az Akkumulátorjelző LED fénye megváltozik, az akkumulátor töltési állapotának függvényében.

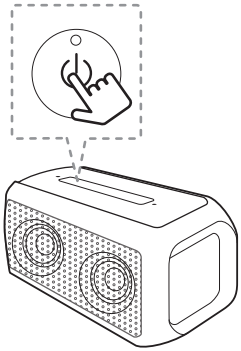
| LED | Leírás | Állapot |
|---|---|---|
| Zöld | Az Akkumulátorjelző LED zölden világít. | ≥ 70 % |
| Sárga | Az Akkumulátorjelző LED borostyán színnel világít. | > 10 % |
| Piros | Az Akkumulátorjelző LED hangjelzéssel együtt vörös fénnyel folyamatosan villog. | ≤ 10 % |

**Megjegyzés**

- Az Akkumulátorjelző LED 3 másodpercre bekapcsol a ⏻ gomb 2 másodpercig történő megnyomását követően.
- Az akkumulátor állapota nem kerül ellenőrzésre, amikor a hangszóró tölt.

# Használat alapszinten

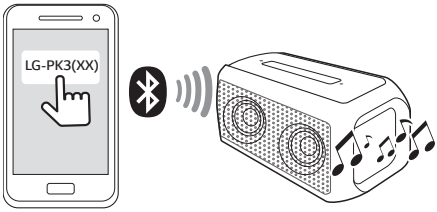
## A bekapcsoló gomb használata



### BE/KI kapcsoló

Nyomja meg a ⏻ gombot.

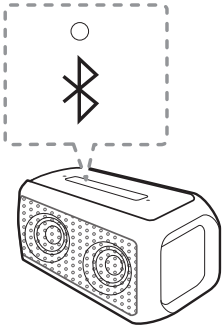
## Bluetooth csatlakozás




Játssza le kedvenc zenéit a **Bluetooth** eszközön. A párosítást követően a lejátszás a készüléken található gombok segítségével szabályozható (12. és 17-18. oldal)

## Bluetooth LED állapota

**Bluetooth** készülék csatlakoztatása előtt ellenőrizze a **Bluetooth** LED villogását.



| LED | Állapot | Leírás |
|---|---|---|
| ☼ ᛒ | A **Bluetooth** LED hangjelzéssel együtt villog. | **Bluetooth** eszköz keresése. |
| ○ ᛒ | A **Bluetooth** LED hangjelzéssel együtt bekapcsol. | **Bluetooth** eszköz csatlakozik. |

**Megjegyzés**

- Hordozható módban a **Bluetooth** LED kikapcsol.
- Miután a párosítás megtörtént, azt akkor sem kell újra végrehajtani, ha a készüléket kikapcsolja.

## Egyszerű használati útmutató

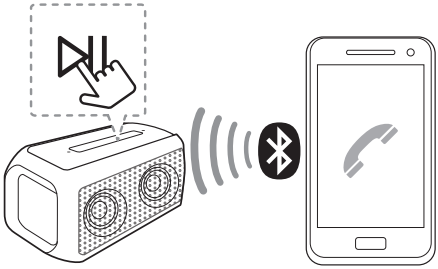
| Funkció | Hogyan kell | Állapot |
|---|---|---|
| Bekapcsolás | Nyomja meg a ⏻ gombot. | A táp LED hangjelzéssel együtt bekapcsol. |
| Kikapcsolás | Nyomja meg a ⏻ gombot. | A táp LED hangjelzéssel együtt kikapcsol. |
| **Bluetooth** párosítás | Amikor a **Bluetooth** LED villog, válassza ki az LG-PK3 (XX) opciót a **Bluetooth** készüléken megjelenő eszközlistában. | A **Bluetooth** LED hangjelzéssel együtt bekapcsol. |
| Több telefon párosítása | A ᛒ gombot 2 másodpercig nyomva tartva adhat hozzá egy másik **Bluetooth** eszközt.<br>• Másik készülék keresése során, minden csatlakoztatott **Bluetooth** eszköz ki lesz kapcsolva.<br>• A többtelefonos kapcsolathoz a leválasztott készülék **Bluetooth** beállítások készülékistáján válassza ki a „LG-PK3 (XX)" lehetőséget. | A másik eszköz keresése közben a **Bluetooth** LED villog. A párosítás után a **Bluetooth** LED hangjelzéssel együtt folyamatos fehér színnel világít. |
| Hangerőszabályzó | Nyomja le a — vagy a + gombot. | Miután az egység eléri a maximális hangerőt, csipogó hangjelzés hallható. |
| Lejátszás/Szünet | Nyomja meg a ⏯ gombot. | - |
| Ugrás előre | Nyomja meg kétszer a ⏯ gombot. | - |
| Ugrás vissza | Nyomja meg háromszor a ⏯ gombot. | - |
| Kihangosító | Nyomja meg a ⏯ gombot. | Hívás fogadása és kapcsolat megszüntetése. |
| **Bluetooth** alaphelyzetbe állítás | Nyomja meg és 7 másodpercig tartsa lenyomva a ᛒ gombot. | A táp és a **Bluetooth** LED 4-szer felvillan. Az egység automatikusan kikapcsol. |

**Megjegyzés**

- A lejátszást vagy a hangerőt a **Bluetooth** eszközével módosíthatja.
- A **Bluetooth** inicializálása után újra csatlakoznia kell a **Bluetooth** eszközre. (iOS eszközök esetén próbálja meg újra csatlakoztatni a **Bluetooth** eszközt a **Bluetooth** eszközön fennálló csatlakozás törlése után).

# Kézmentes funkció

A **Bluetooth** eszközén bejövő hívást fogadhat erre a készülékre. A készüléket csatlakoztassa egy **Bluetooth** eszközre.



| Funkció | Hogyan kell |
|---|---|
| Hívás fogadás. | Nyomja meg a ⏯ gombot. |
| Hívás befejezése. | Nyomja meg a ⏯ gombot. |
| Hívás elutasítása. | Nyomja meg és 2 másodpercig tartsa lenyomva a ⏯ gombot. |
| Válthat hangszóró és **Bluetooth** készülék között hívás közben. (Hangszóró⇆**Bluetooth** készülék) | Nyomja meg és 2 másodpercig tartsa lenyomva a ⏯ gombot. |

**Megjegyzés**

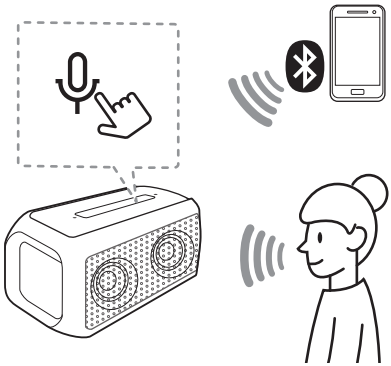
- Ez a funkció csak okostelefon esetén érhető el.
- A hívás hangerejének beállításához nyomja meg a készüléken a —, + gombokat.
- Bizonyos **Bluetooth** eszközökön, ha bejövő hívást fogad, előfordulhat, hogy a beépített csengőhang cseng. (pl. iOS eszközök) A beépített csengőhang nem állítható.
- Több telefon párosítási módban eszköz esetén csupán az egyik csatlakoztatott eszközzel fogadható hívás a hangszóró segítségével.
- Ha a hívás fogadása úgy történik, hogy a készülékhez több **Bluetooth** eszköz van párosítva, akkor a kihangosított üzemmód nem használható.
- Még akkor is használhatja ezt a funkciót, ha átkapcsol hordozható módra, ha az eszköz **Bluetooth** kapcsolat állapotban van.
- Ennek a módnak a használatához valamelyik **Bluetooth** berendezést át kell kapcsolni mikrofon módra ( pl. iOS berendezések).
- Ha a telefonján levő beszéd gombbal fogad hívást, akkor a hívás az Ön telefonjához lesz irányítva. (Csak iOS eszközök esetén)
- Ha nem szeretné használni ezt a funkciót, tiltsa le a **Bluetooth** beállítást a telefonon. Csatlakoztassa újra a **Bluetooth**-t az üzemmód használatához.

# Hangutasítás

Beszéddel működtetheti az okostelefonja hangvezérlését a hangszóró mikrofonján keresztül, a hangvezérlés vagy a Siri használatával.

**Megjegyzés**

Mindenképpen olyan okos eszközt használjon, amely rendelkezik hangvezérléssel.



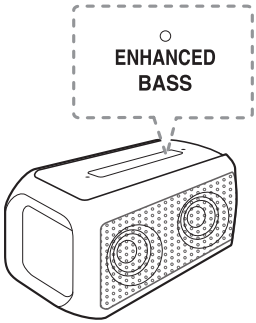
1. Csatlakoztassa a hangszórót okos eszközhöz **Bluetooth**-on keresztül.
2. Nyomja meg a gombot a hangvezérlés aktiválásához az okoseszközön.
3. Aktiválja a hangutasítás alkalmazást az alábbiak szerint.
   - Android operációs rendszer: Válassza ki a hangvezérlést végző alkalmazást.
   - iOS O/S : a Siri automatikusan aktiválva lesz.
4. A hangszóró mikrofonján keresztül adjon utasítást a hangvezérlésnek vagy a Siri-nek.

**Megjegyzés**

- Ha okoseszközökön a hangutasítás időkorlátját túllépi, akkor ez a funkció automatikusan törlésre kerül
- Javasoljuk, hogy használja a Google alkalmazást (Google Asszisztens, Google Now stb.), amikor ezt a funkciót használja Android eszközön. A Google alkalmazást a Google biztosítja. Előfordulhat, hogy a helyszínek egy része nem támogatja a Google Irányelveit.
- Ha törölni szeretné a hangvezérlési módot, akkor nyomja meg ismét a gombot, amikor ez a funkció aktiválva van.
- Bővebb információkért lásd a hangvezérlést végző alkalmazást vagy a Siri-t.
- Ha a mikrofonhoz közel beszél, akkor a siker aránya nagyobb lesz.
- A **Bluetooth** eszköztől függően előfordulhat, hogy ez a funkció nem működik.

# Hangeffektus

A hangeffektust optimálisan kialakította az Egyesült Királyság csúcsminőségű audiocége, a MERIDIAN.
A MERIDIAN technológia széles hangtartománnyal és gazdag basszussal szolgál.
Kiválaszthatja a kívánt hangeffektust (Fokozott basszus vagy Standard) az **ENHANCED BASS** gomb segítségével.




## Hangeffektus beállítása

○ Be / ● Ki

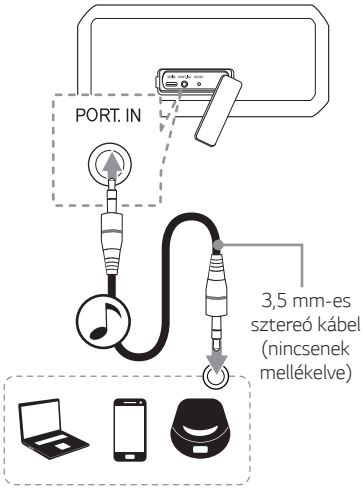
| LED | Funkció | Leírás |
|---|---|---|
| ○ **Enhanced Bass** | Javított basszus | Széles hangmezőt és gazdag basszust élvezhet, a basszus és a zene melegének kiemelése által.<br>- A kiemelt basszus hatásosabb basszust tartalmazó zene esetén. |
| ● **Enhanced Bass** | Standard | Tiszta és természetes hangot élvezhet. |

**Megjegyzés**

- Ha újra bekapcsolja a hangszórót, akkor a legutoljára használt opció lesz aktív.
- Ha a "Standard" vagy "Javított basszus" hangeffektust választja, kitűnő hangot élvezhet a MERIDIAN technológiával.
- A hangnak az optimális, csúcsminőségű hangzás érdekében történő finomhangolása miatt egy kis különbség lehet a hangeffektus módok között.

# Zenehallgatás külső készülékről

Az eszközön sokféle külső készülék zenéjét lehet hallgatni.




1. A külső eszközt csatlakoztassa az egység **PORT.IN** (3,5 mm) csatlakozójára.
2. A ⏻ gomb megnyomásával kapcsolja be a hangszórót.
3. Kapcsolja be a külső készüléket és indítsa el a lejátszást.

**Megjegyzés**

- Hordozható eszköz kábelének csatlakoztatása esetén a készülék automatikusan hordozható üzemmódra vált.
- Hordozható üzemmódban a hangszórónak más **Bluetooth** eszközökhöz történő nem szándékos kapcsolódásának elkerülése érdekében a rendszer korlátozza a **Bluetooth** kapcsolódást.
- Ha e mód használata közben megnyomja a ᛒ gombot, akkor a rendszer **Bluetooth** módba vált.

# A BLUETOOTH® vezeték nélküli technológia használata

## A BLUETOOTH-ról

A **Bluetooth** egy rövid hatótávú, vezeték nélküli kommunikációs technológia.

Ha a kapcsolatot más elektromos hullámok zavarják, vagy a **Bluetooth** készülékek más-más helységben vannak, a hang szakadozhat.

Az egyes készülékek vezeték nélküli **Bluetooth** technológiával végzett összekötése ingyenes.
A vezeték nélküli **Bluetooth** technológia használatára képes mobiltelefon a Cascade készülékkel használható, ha **Bluetooth** technológiával kapcsolódik hozzá.

- Elérhető eszközök: Okostelefon, Notebook stb.
- 4.2-es verzió
- Kodek : SBC, AAC, AptX

## BLUETOOTH profilok

A vezeték nélküli **Bluetooth** -technológia használatához az eszközöknek képesnek kell lenniük bizonyos profilok használatára.
A készülék a következő profilok használatára alkalmas:

A2DP (fejlett audioszétosztó profil)

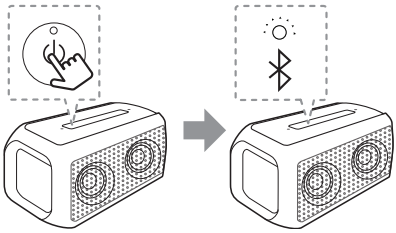
HFP (Kéz nélküli profil)

# BLUETOOTH eszközön tárolt zene hallgatása

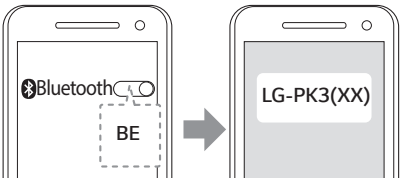
## Egység párosítása a BLUETOOTH berendezéssel

Az összekapcsolási műveletek megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy a **Bluetooth** készüléke **Bluetooth** módra van állítva. Lásd a **Bluetooth** eszköz felhasználói útmutatóját. Ha egyszer már párosította az eszközt, azt már nem kell többször megtenni.

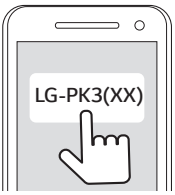
1. A készülék bekapcsolását követően a **Bluetooth** LED hangjelzéssel együtt villog.



2. Kapcsolja be a **Bluetooth** eszközt és végezze el a párosítást. A **Bluetooth** eszköz megkeresi az elérhető **Bluetooth** készülékeket, és a típusától függően az elérhető **Bluetooth** készülékek listája jelenhet meg a kijelzőjén. Ez a készülék az „LG-PK3 (xx)" néven jelenik meg a listában.



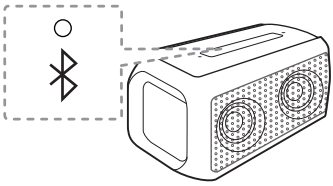
3. Válassza ki az „LG-PK3 (xx)" opciót.




**Megjegyzés**

- Az XX a **Bluetooth** cím utolsó két számjegye. Például, ha az Ön készülékének **Bluetooth** címe 9C:02:98:4A:F7:**08**, akkor a **Bluetooth**-eszközön „LG-PK3 (**08**)" látható.
- A **Bluetooth** készülék típusától függően a párosítás módja eltérő lehet. Adja meg a szükséges PIN-kódot (0000).

4. Amikor ez a készülék sikeresen csatlakozott a **Bluetooth** eszközhöz, a **Bluetooth** LED hangjelzéssel együtt bekapcsol.



5. Indítsa el a lejátszást.
   A **Bluetooth**-eszközön tárolt zene lejátszását lásd a **Bluetooth**-eszköz használati útmutatójában.

**Megjegyzés**

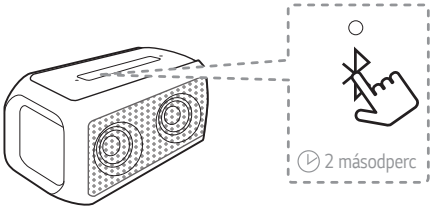
- A **Bluetooth** technológia használatához a készülék és a **Bluetooth** eszköz közötti távolság a lehető legkisebb legyen, és ezt ne változtassa meg.
  A következő lenti esetekben viszont zavarok előfordulhatnak:
  - Akadály található az egység és a **Bluetooth** készülék között.
  - Más, a **Bluetooth** technológia frekvenciáját használó készülék is működik a közelben, pl. orvosi berendezés, mikrohullámú sütő, vagy vezeték nélküli LAN-eszköz.
- Ha a **Bluetooth** kapcsolat nem működik jól, menjen vissza a "Egység párosítása a BLUETOOTH berendezés" 1. lépéséhez és próbálja újra.
- Ha a kapcsolatot más elektromos hullámok zavarják, a hang szakadozhat.
- Az eszköz típusától függően a **Bluetooth** funkció esetleg nem használható.
- A **Bluetooth** funkciót okostelefon, notebook használatakor élvezheti.
- Minél nagyobb a távolság a készülék és a **Bluetooth** eszköz között, annál rosszabb a hangminőség.
- A **Bluetooth** kapcsolat megszakad, ha a készüléket kikapcsolja, vagy a **Bluetooth** eszköz távol kerül a készüléktől.
- A **Bluetooth** kapcsolat megszakadása esetén csatlakoztassa a **Bluetooth** eszközt újra a készülékhez.
- A **Bluetooth** csatlakozás fennmarad akkor is, ha a **Bluetooth** funkciót más funkcióra váltja.
- Ha egy **Bluetooth** eszközt (iOS eszköz stb.) csatlakoztat a készülékre vagy az eszközt működteti, a készülék és az eszköz hangereje szinkronizálható egymással.
- Ha a készülék nem csatlakozik, a **Bluetooth** LED villog.
- A **Bluetooth** funkció használatakor a megfelelő hangerőt a **Bluetooth** eszközön kell beállítani.

# Több telefon párosítása

A készülék egyszerre 2 **Bluetooth** eszközre csatlakoztatható.

## Párosítás két eszközzel

1. A készüléket csatlakoztassa egy **Bluetooth** eszközre. (17-18. oldal)
2. Egy másik **Bluetooth** készülék csatlakoztatásához nyomja meg és tartsa lenyomva a ᛒ gombot 2 másodpercig.

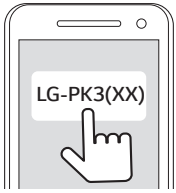



- Ekkor a **Bluetooth** LED hangjelzéssel együtt villog. Az egység telefon párosítására szolgáló üzemmódra vált.
- Az előzetesen csatlakoztatott készülékek kapcsolata megszűnik, és hangjelzés hallható.

**Megjegyzés**

A 2. lépés csak az első csatlakoztatáskor szükséges. A következő csatlakoztatástól kezdve nem szükséges végrehajtania.

3. A **Bluetooth** eszközön az eszközlistából válassza ki az „LG-PK3 (XX)" opciót.




- Ezt követően a hangszóró egy másik **Bluetooth** készülékhez kapcsolódik.
- Valamint az egységen világít a **Bluetooth** LED.

4. Válassza ki a „LG-PK3 (XX)" lehetőséget az előző **Bluetooth** eszköz készüléklistájából.




- Ezt követően a hangszóró 2 **Bluetooth** eszközzel lesz kapcsolatban.

5. 2 **Bluetooth** készülék sikeres csatlakozását ellenőrizheti az adott **Bluetooth** készülékeken.



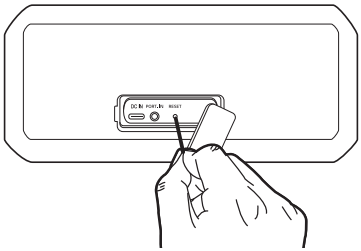
## Megjegyzés

- A készülékhez legfeljebb 2 **Bluetooth** eszközt lehet csatlakoztatni, a fentiek szerint.
- Több telefon párosítását csak Android készülékek támogatják. (A csatlakoztatni kívánt eszköz jellemzőitől függően előfordulhat, hogy több telefon párosítása nem támogatott.)
- Bár a készülékhez akár 2 **Bluetooth** eszközt lehet csatlakoztatni, a zene lejátszása és vezérlése azonban nem lehetséges a 2 **Bluetooth** eszköz egyidejű használatával. Állítsa le a zenét, ha a másik **Bluetooth** eszközt kívánja lejátszani.
- Az eltávolítható/leválasztható **Bluetooth** készülékek (pl.: hardverkulcsok stb.) nem támogatják a többtelefonos párosítást.
- Több eszköz párosításakor a **Bluetooth** eszközöktől függően egy kis időt vehet igénybe a zene lejátszása.
- Több telefon párosítása esetén 2 **Bluetooth** eszköz összekapcsolása nincs automatikusan támogatva. Csak egy **Bluetooth** berendezés van automatikusan összekapcsolva a mikrofonnal. Egyéb berendezéseket kézzel kell összekötni.
- Ha a **Bluetooth** hatótávolságán kívülre kerül a **Bluetooth** leválasztása nélkül, akkor néhány percig eltarthat más **Bluetooth** eszközök csatlakoztatása. A készülék ki- és bekapcsolása után a többi **Bluetooth** eszköz késlekedés nélkül csatlakoztatható.
- Ha akkor próbál új **Bluetooth** eszközt párosítani, mikor 2 **Bluetooth** eszköz csatlakoztatott, ez a hangszóró automatikusan kikapcsol minden **Bluetooth** eszköz számára.
- Többtelefonos párosítás esetén a hangvezérlés nem támogatott.

# Egyéb műveletek

## Visszaállítás

Ha meghibásodás miatt a készülék lefagy, egy tárggyal, például vékony tűvel nyomja meg a **RESET** gombot. A mikrofon bekapcsolásához nyomja meg a ⏻ gombot.



**Megjegyzés**

Az alaphelyzetbe állítás funkció töltés közben nem működik.

## Automatikus kikapcsolás

Amennyiben nem játszik le zenét, és nem nyomja meg a gombot 15 percig **Bluetooth** módban, az egység automatikusan kikapcsol. Vagy ha nem használ egyetlen gombot sem 6 órán át hordozható bemenet módban, az egység automatikusan kikapcsol.

# Hibaelhárítás

| Probléma | Oka és kijavítása |
|---|---|
| Nincs tápfeszültség. | • Az akkumulátor lemerült. Töltse fel az akkumulátort.<br>• Csatlakoztassa az egységet a tápellátáshoz az AC adapterrel. |
| Nincs hang, vagy torz. | • A készülék vagy az okos eszköz hangereje minimumon van. Ellenőrizze és állítsa be az egység vagy a **Bluetooth** eszköz hangerejét.<br>• Ha a külső készüléket nagy hangerővel használja, a hangminőség romolhat. Csökkentse az eszközök hangerejét.<br>• Ha a készüléket nem zenehallgatásra használja, a hangminőség csökkenhet, vagy a készülék nem megfelelően működhet. |
| A **Bluetooth** párosítás nem működik megfelelően. | • A **Bluetooth** eszközön kapcsolja ki, majd be a **Bluetooth** funkciót, majd végezze el újra a párosítást.<br>• Ellenőrizze, hogy a **Bluetooth** eszköz be van-e kapcsolva.<br>• A készülék és a **Bluetooth** eszköz között ne legyen akadály.<br>• A **Bluetooth** eszköz vagy a környezet függvényében előfordulhat, hogy az Ön eszközét nem lehet párosítani a készülékkel. |
| A készülék nem megfelelően működik. | • Ha az akkumulátor teljesen lemerült, a tárolt **Bluetooth** információ törlődhet. A készülék tápfeszültségének kikapcsolása után előfordulhat, hogy az előző beállítások nem maradnak meg.<br>• Hibás működés esetén a készüléket olyan helyen használja, ahol a páratartalom vagy a hőmérséklet nem túl magas, illetve nem túl alacsony.<br>• Túlterhelés esetén a táp és a **Bluetooth** LED-ek fehér fénnyel villognak. Kapcsolja ki majd be a készülék tápellátását. |
| A fenti megoldások nem működnek. | • Nyomja meg a hangszórón található **RESET** gombot egy tárggyal, például vékony tűvel (21. oldal). |

# Védjegyek és licencek



A **Bluetooth®** szó és emblémák a Bluetooth SIG, Inc. tulajdonát képező bejegyzett védjegyek, és az LG Electronics által történő mindenfajta használatuk licenchez kötött.
Minden más védjegy és márkanév az illető tulajdonos tulajdonát képezi.

# A készülék kezelése

## A készülék szállítása

Kérjük, őrizze meg az eredeti kartondobozt és csomagolóanyagokat. Ha a készüléket szállítani kell, a maximális védelem érdekében használja az eredeti gyári csomagolást.

## A külső felületek tisztítása

- A készülék közelében ne használjon illékony anyagokat, például rovarirtó sprayt.
- Az erős dörzsölés hatására a felület sérülhet.
- Gumiból vagy műanyagból készült tárgyak ne érintkezzenek hosszú ideig a készülékkel.

## A készülék tisztítása

A lejátszó tisztításához puha, száraz rongyot használjon. Ha a felületek nagyon szennyezettek, enyhe mosogatószerrel nedvesített puha törlőkendőt használjon. Ne használjon erős oldószert, például alkoholt, benzint vagy hígítót, mert ezek felületi sérülést okozhatnak.

# Adatok

| Általános | |
|---|---|
| Tápellátás | 5 V ⎓ 1,8 A (AC adapter)<br>Beépített újratölthető akkumulátor |
| Energiafogyasztás | Tanulmányozza az egységen található fő címkét. |
| Méretek (Szé. x Ma. x Mé.) | Körülbelül 220 mm X 129 mm X 119 mm |
| Üzemi hőmérséklet | 5 °C - 35 °C |
| Üzemi páratartalom | 5% - 60% |
| Vízállóság | IPX7 |

| Bemenetek | |
|---|---|
| PORT. IN | 0,5 Vrms (3,5 mm-es sztereó aljzat) |

| Akkumulátor | |
|---|---|
| Akkumulátor kapacitása | 3,7 Vdc, 5200 mAh (tipikus)<br>3,7 Vdc, 5200 mAh (minimális) |
| Működési idő | körülbelül 12 óra.<br>Ez az akkumulátor állapotától és a működési feltételektől függően változhat. |
| Töltési idő | 4 órán alul (hálózati adapter használata esetén).<br>Az akkumulátor állapotától vagy a működéstől függően változhat. |

- A kialakítás és a műszaki adatok előzetes bejelentés nélkül megváltozhatnak.


LG
Life's Good